

Mme Barbara Agostino, MM. Guy Arendt, André Bauler, Gilles Baum, Mmes Simone Beissel, Corinne Cahen, MM. Luc Emering, Fernand Etgen, Patrick Goldschmidt, Gusty Graas, Mmes Carole Hartmann, Mandy Minella, Lydie Polfer (par M. André Bauler) et M. Gérard Schockmel ;

M. Dan Biancalana, Mmes Taina Bofferding, Liz Braz (par M. Georges Engel), Francine Closener, M. Yves Cruchten, Mme Claire Delcourt, MM. Mars Di Bartolomeo (par M. Yves Cruchten), Georges Engel, Franz Fayot, Claude Haagen, Mme Paulette Lenert et M. Ben Polidori ;

MM. Jeff Engelen, Dan Hardy, Fred Keup, Mme Alexandra Schoos et M. Tom Weidig ;

Mme Djuna Bernard, M. Meris Sehovic (par Mme Djuna Bernard), Mmes Sam Tanson et Joëlle Welfring ;

MM. Sven Clement et Marc Goergen ;

MM. Marc Baum et David Wagner.

5. 8368 – Projet de loi modifiant :

1^o le Code pénal ;

2^o la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire,

aux fins de transposition de certaines dispositions de la directive (UE) 2017/541 du Parlement européen et du Conseil du 15 mars 2017 relative à la lutte contre le terrorisme et remplaçant la décision-cadre 2002/475/JAI du Conseil et modifiant la décision 2005/671/JAI du Conseil

An da komme mer, wann Der erlaabt, zu deem nächste Punkt, deen ech schonn annonciéiert hat a wou de Rapporteur 5 Minuten huet, d'Regierung 5 Minuten huet a wou de Rapporteur den Här Laurent Zeimet ass, deen dann elo d'Wuert huet. Här Zeimet.

Rapport de la Commission de la Justice

M. Laurent Zeimet (CSV), rapporteur | Merci, Här President. De Projet 8368 proposéiert d'Modifikation vum Code pénal, fir d'Transposition vum der Direktiv 2017/541 nozebesseren. Dës Direktiv betrëfft de Kampf géint den Terrorismus a baséiert op de legislativen Upassungen, déi no den terroristeschen Attacke vum 11. September 2001 an der Europäescher Unioun virgeholl goufen.

An engem Avis vum 19. Abrëll 2023 huet d'Europäesch Kommission eis Ëmsetzung vum dëser Direktiv an e puer Punkte kritiséiert. Den Haaptkritikpunkt war, datt d'Strofmooss fir terroristesch Akten zum Deel net héich genuch festgeluecht gouf, well d'Direktiv virschreift, datt Infractione mat terroristeschem Hannergrond méi haart misse bestrooft gi wéi Infractionen ouni terroristeschen Hannergrond.

D'Madamm Minister huet mam Projet de loi 8368 op dës Kritik reagéiert. D'Juridictionen hunn dës Projet aviséiert: de Parquet vum Bezirksgericht Lëtzebuerg den 29. Mäerz 2024, d'Bezirksgericht Dikrech den 16. Abrëll 2024, de Parquet général den 19. Abrëll dat selwecht Joer mat enger Rei Proposen, fir de Projet ze verbesseren. D'Cour supérieure huet den 29. Abrëll 2024 aviséiert, an dunn de Conseil d'État an engem éischten Avis de 25. Juni 2024 mat zwou Oppositions formelles, déi awer duerch parlamentaresch Amendementer vum 21. November 2024 an engem Avis complémentaire vum 20. Dezember dat selwecht Joer konnten opgehuewe ginn.

D'Justizkommission konnt doropshin de 16. Januar dëst Joer den Text festhalen, dee mer Iech haut proposéieren an dee virgesäit, am Kapitel iwwert den Terrorismus am Code pénal dräi Articlele bäizesetzen.

En Artikel 135-2bis, deen d'Menace vum engem terroristeschen Akt nom Artikel 135-1 mat Prisong vun

engem bis acht Joer bestrooft an/oder eng Amende vun 2.500 bis 12.500 Euro – den Artikel 135-1, deen den Terrorismus an terroristesch Akten definéiert als Attacken op d'Populatioun, de Staat oder Organisationen.

En Artikel 135-10bis: dëse gesäit eng Prisongsstrof vun 20 bis 30 Joer vir, wa geféierlech Substanze fräigesat ginn, Feier oder Iwwerschwemmunge mat terroristeschem Hannergrond provoziert goufen, fir Mënscheliwwen a Gefor ze bréngen. Wa Mënschen ëm d'Liewe koumen, klëmmt dës Strof op liewenslänglech.

Dann nach en Artikel 135-14bis, dee verschidde preparativ Akte fir eng terroristesch Attack mat de Strofe vum Artikel 135-17 beleet, sprécht Prisong vun engem bis acht Joer oder enger Amende vun 2.500 bis 12.500 Euro.

Well d'Europäesch Kommission och bemängelt hat, datt kee Service designéiert gouf, dee sech ëm d'Affer vum Terrorismus géif bekëmmern, gëtt iwwert dësen Text am Gesetz vum 7. Mäerz 1980 iwwert d'Organisation vum der Justiz am Artikel 77 e fënnefte Paragraph bäigesat, dee prezisiéiert – wat souwisou virgesi war –, datt de Service d'aide aux victimes, de SCAS, dës Mission wouerhëlt.

Fir weider Detailer verweisen ech op eise schrëftleche Rapport, deen, wéi gesot, de 16. Januar unanime ugeholl gouf. An d'Kommission recommandéiert Iech, dësse Projet unzehuelen.

Villmools merci.

Plusieurs voix | Très bien!

M. Claude Wiseler, Président | Merci, Här Zeimet, fir Äre schrëftlechen a fir Äre mündleche Rapport. Wëllt d'Regierung eppes dozou soen?

(Négation)

Dat ass net de Fall.

Da géife mer och zur Ofstëmmung vun dësem Text kommen, an zwar de Projet de loi 8368. Den Text steet am Document parlementaire 8368^a.

Vote sur l'ensemble du projet de loi 8368 et dispense du second vote constitutionnel

D'Ofstëmmen fänkt elo un. De Quorum ass erreecht. Vote par procuration. An de Vott ass ofgeschloss.

D'Resultat vum Vott ass: 58 Jo-Stëmmen, 2 Abstentionen. Dësse Projet de loi ass also ugeholl mat 58 Jo-Stëmmen bei 2 Abstentionen.

Ont voté oui : Mmes Diane Adehm, Nancy Arendt épouse Kemp (par Mme Stéphanie Weydert), MM. Maurice Bauer, Jeff Boonen (par M. Alex Donnersbach), Alex Donnersbach, Emile Eicher, Félix Eischen, Paul Galles, Mme Françoise Kemp, MM. Marc Lies (par Mme Nathalie Morgenthaler), Ricardo Marques, Mmes Octavie Modert, Nathalie Morgenthaler, MM. Laurent Mosar, Jean-Paul Schaaf, Marc Spautz (par Mme Octavie Modert), Charles Weiler, Mme Stéphanie Weydert, MM. Claude Wiseler, Michel Wolter (par Mme Diane Adehm) et Laurent Zeimet ;

Mme Barbara Agostino, MM. Guy Arendt, André Bauler, Gilles Baum, Mmes Simone Beissel, Corinne Cahen, MM. Luc Emering, Fernand Etgen, Patrick Goldschmidt, Gusty Graas, Mmes Carole Hartmann, Mandy Minella, Lydie Polfer (par M. André Bauler) et M. Gérard Schockmel ;

M. Dan Biancalana, Mmes Taina Bofferding, Liz Braz (par M. Georges Engel), Francine Closener, M. Yves Cruchten, Mme Claire Delcourt, MM. Mars Di Bartolomeo (par M. Yves Cruchten), Georges Engel, Franz Fayot, Claude Haagen (par M. Ben Polidori), Mme Paulette Lenert et M. Ben Polidori ;

MM. Jeff Engelen, Dan Hardy, Fred Keup, Mme Alexandra Schoos et M. Tom Weidig ;

Mme Djuna Bernard, M. Meris Sehovic (par Mme Djuna Bernard), Mmes Sam Tanson et Joëlle Welfring ;

MM. Sven Clement et Marc Goergen.

Se sont abstenus : MM. Marc Baum et David Wagner.

Freet d'Chamber d'Dispens vum zweete Vote constitutionnel?

(Assentiment)

Dann ass dat esou decidéiert.

6. Résolution de M. Paul Galles relative aux élections présidentielles en Bélarus prévues pour le 26 janvier 2025

(Résolution déposée en séance publique n° 61 du 22 janvier 2025 – à consulter au compte rendu n° 25/2023-2028 en page 32)

Da komme mer zum nächste Punkt vum eisem Ordre du jour, an zwar eng Resoloutioun vum Här Paul Galles iwwert d'geplante Presidentschaftswalen am Belarus fir de 26 Januar 2025. Här Galles, Dir hat geschéit schonn exposéiert, ëm wat et géif goen. Wëllt Der nach eng Kéier d'Wuert huelen?

(Négation)

Dat ass net de Fall. Wie wëllt dozou Stellung huelen? Den Här Gusty Graas, den Här Keup, den Här Clement. Här Graas, fänkt Dir un.

Discussion générale

M. Gusty Graas (DP) | Jo, merci, Här President. Fir d'éischt e grouse Merci un den Här Galles, dee sech hei jo ëmmer méi als e grouse Spezialist vu Belarus erausstellt. Ech wëll him och feliciteiere fir seng Initiativen, déi en um Niveau vum der Assemblée parlementaire vum Conseil d'Europe an deene leschte Wochen a Méint geholl huet.

Ech géif soen, dat hei ass eng ganz wichteg Resoloutioun. Effektiv ass Belarus e Land, wat u sech nach, kann ee soen, deen treisten Unhänger vum Regimm Putin ass a wat eeben och derzou bäidréit, wéi gesot, datt de Putin seng Aggressioun weider vis-à-vis vum der Ukrain kann ausspille loossen. Mir wëssen, datt de Lukaschenko schonn zënter iwwer zwee Joerzengten eng diktatoresch Manéier huet, fir säi Land ze regéieren. Dat geet einfach net. E Land, wat u sech glécklecherweis net am Conseil d'Europe ass, mee nach ee Land, dat trotzdem awer op der europäescher Kaart ass a wou mir eis als Lëtzebuerg och solen do dergéint ausspréchen.

An där Resoloutioun hei condamnéiere mer dat. Mir fannen dat ganz richtig. Déi Wale si jo elo nach virgezu ginn ëm sechs Méint. Mir wëssen, datt hei virun allem d'Opposition wéineg Méiglechkeete bis guer keng Méiglechkeeten huet, sech ze profiléieren. D'Société civile, d'Journalisten an esou weider, ginn och hei ënnerdréckt vum deem Regimm. An et ass och dowéinst wichtig, datt mer als Parlament dozou Stellung huelen.

Ech wëll dann awer och nach kuerz op d'Madamm Swjatlana Zichanouskaja – keen einfachen Numm – hiweisen, wou een elo d'Chance hat, sech och scho reegelméisseg ze begéinen. Si war och hei zu Lëtzebuerg, wéi d'NATO-Sessioun hei war. Den Här Galles an d'Kollegen aus der Delegatioun vum Conseil d'Europe hu se och schonn zu Stroossbuerg begéint. Mir hate selwer scho mat hir Entretien. Si huet selwer Lëtzebuerg och gelueft fir eisen Asaz, dee mer fir dat Land hei weisen. An an deem Sënn ass et fir eis jiddefalls als Demokratesch Partei evident, datt mer déi Resoloutioun hei matdroen.